



Saint Timothy's Episcopal Church

432 Van Buren Street, Herndon, VA 20170

t: 703-437-3790 www.saint-timothys.org

Sábado, 29 de septiembre de 2018

Propio 21

7:30 p.m.



Craig Dubishar, *Fotógrafo*

Domingo Servicio de Adoración

8:00 a.m.	Rito I Santa Eucaristía (Inglés)
9:00 a.m.	Servicio para Niños (Inglés)
10:00 a.m.	Rito II Santa Eucaristía (Inglés)
Sábado 7:30 p.m.	Servicio en Español

Oportunidades para Niños & Jóvenes (Inglés)

Domingo 10 a.m.	Godly Play (<i>3 años "potty trained" – grado 2</i>) - Salón B1
Domingo 10 a.m.	Spark + (<i>grados 3-5</i>) - Salón A-5
Domingo 10 a.m.	Educación Cristiana (<i>Grados 6-7</i>) - Salón A-8
Domingo 10 a.m.	Educación Cristiana (<i>Grados 8-12</i>) – Salón
Sábado, 5:00 p.m.	Grupo de Jóvenes 1er & 3er sábados del mes (Grado 5-12)

Miércoles Eucaristía 12:15 p.m. (Inglés)

La Misión de Saint Timothy's:

SOMOS PUEBLO DE DIOS, QUE ADORAMOS A DIOS CON ALEGRÍA, DIFUNDIMOS LA PALABRA DEL AMOR DE DIOS, APRECIAMOS A TODAS LAS PERSONAS, Y SERVIMOS A NUESTROS HERMANOS EN DONDE SE ENCUENTREN EN EL NOMBRE DE JESUCRISTO. POR LO TANTO, CON LA AYUDA DE

DIOS, NOSOTROS: ABRIMOS NUESTRAS PUERTAS A TODO EL MUNDO, ABRIMOS NUESTROS CORAZONES EN ADORACIÓN, ABRIMOS NUESTROS OJOS A LOS DONES DEL ESPÍRITU Y ABRIMOS NUESTROS BRAZOS PARA ABRAZAR LA OBRA DE DIOS.

Información para nuestros hermanos que nos visitan por primera vez



Los niños pueden quedarse con sus padres durante la Misa en el Santuario. Para la conveniencia de los infantes de 0-3 años tenemos cuidado infantil, al final del corredor cerca del Santuario, con nanas profesionales. A cada niño que llega le damos un número, si hay necesidad de llamar a los padres ese número aparecerá en rojo en el panel debajo de los pizarrones de los himnos. Solo los padres pueden recoger al niño al final del servicio. Por favor traiga, pañales, leche en pacha, comida y lo que necesiten para que su bebe este a gusto.



Invitamos a todos los cristianos bautizados a recibir comunión. Si Ud. No ha sido bautizado y quiere recibir una bendición, acérquese al altar durante la Comunión (cruce sus brazos frente a su pecho como signo que quiere una bendición). Si Ud. Quiere ser bautizado, por favor hable con el Reverendo después del servicio. Para recibir la comunión, acepte la hostia en su mano y tome un sorbo del vino cuando se lo acerquen. (por favor guie la copa a su boca), o remoje la hostia en el vino cuando sea su turno. Si Ud. Es alérgico al trigo o no tolera al gluten, por favor pregunte a la persona a cargo si le puede dar una hostia de arroz.

Personal

Horas regulares de oficina son de 9 a.m. - 6 p.m. Lunes a jueves y 9 a.m. - 1 p.m. Viernes. Si necesita hacer una cita para hablar con el Rector por favor llame a la oficina al 703.437.3790.

P. Rich Bardusch, Rector (x. 12)

rbardusch@saint-timothys.org

Mr. Roger Long, Director of Music (x. 16)

rogerl@saint-timothys.org

Mrs. Fernanda Marinkovic, Bookkeeper (x. 13)

bookkeeper@saint-timothys.org

Mrs. Monica Despina, Director of Saint Timothy's Preschool

Preschool phone #: 703.437.4767

Mrs. Alba Padilla, Ms. Gloria Morán Nursery Attendants

Junta Parroquial (Vestry)

(Año en que termina el servicio en paréntesis)

CO-Warden – Eugene Nkomba (2019)

CO-Warden – Susy Nixon (2019)

Treasurer – Duane Hartge (2019)

Registrar – Rose Berberich (2019)

Tim Allen (2019)

Carmela Condro (2021)

Vidai Genovez-Andrés (2020)

Andrew Hamm (2021)

Catherine Lamoureux (2021)

Adaku Nwachukwu (2021)

Bill Outerbridge (2019)

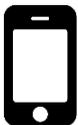
Gerritt Peck (2020)

Elizabeth Witter (2020)

Sandy Wright (2020)

Consejeros Fideicomisarios

Tom McLenigan Keith Sinclair Deke Smith



No se olvide de poner su teléfono en modo silencioso. Gracias!

Propio 21
Santa Eucaristía: Rito II

Palabra de Dios

Todos de pie, para la procesión de entrada.

Canto de Entrada 619

No hay Dios Tan Grande

Flor y Canto

Celebrante: Bendito sea Dios: Padre, Hijo y Espíritu Santo.

Pueblo: Y bendito sea su reino, ahora y por siempre. Amén.

El Celebrante continúa:

Hay un solo Cuerpo y un solo Espíritu;

Pueblo Hay una esperanza en el llamado que Dios nos hace;

Celebrante Un solo Señor, una sola Fe, un solo Bautismo;

Pueblo Un solo Dios y Padre de todos.

Colecta del Día

Celebrante: El Señor sea con ustedes.

Pueblo: Y con tu espíritu.

Celebrante: Oremos.

Oh Dios, que manifiestas tu infinito poder especialmente mostrando piedad y misericordia: Derrama sobre nosotros la plenitud de tu gracia; a fin de que, esforzándonos para obtener tus promesas, seamos partícipes de tus tesoros celestiales; por Jesucristo nuestro Señor, que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, un solo Dios, por los siglos de los siglos. **Amén.**

Lecturas

Primera Lectura tomada del Libro de Ester 7:1–6, 9–10; 9:20–22

El rey y Amam fueron al banquete, y también este segundo día, durante el banquete, dijo el rey a Ester: —¿De qué se trata, reina Ester? ¡Pídeme lo que quieras y te lo concederé, aun si me pides la mitad de mi reino!

Y Ester respondió: —Si Su Majestad me tiene cariño, lo único que deseo y pido es que Su Majestad me perdone la vida y la de mi pueblo; pues tanto a mi pueblo como a mí se nos ha vendido para ser destruidos por completo, y saqueados, y para ser esclavos; nosotros y nuestros hijos seremos convertidos en esclavos. ¡Nuestro enemigo es una deshonra para la corte de Su Majestad!

Entonces el rey preguntó: —¿Quién es el que se ha atrevido a hacer semejante cosa?

—¡El enemigo es este malvado Amam! —respondió Ester.

Al oír esto, Amam se quedó paralizado de miedo ante el rey y la reina.

Entonces Bugatán, uno de los oficiales de la guardia personal del rey, dijo a éste: —Amam ha mandado construir en su casa una horca de veintidós metros para Mardoqueo, el hombre que tan buen informe dio a Su Majestad.

—¡Pues cuélguenlo en ella! —ordenó el rey.

Y así Amam fue colgado en la misma horca que había preparado para Mardoqueo. Con eso se calmó la ira del rey.

Mardoqueo puso por escrito estos acontecimientos, y envió cartas a los judíos en las provincias del reino de Artajerjes, tanto cercanas como lejanas, ordenándoles que establecieran estos días de fiesta y que celebraran los días catorce y quince del mes de Adar, pues en estos días los judíos se habían deshecho de sus enemigos, y que celebraran todo ese mes de Adar como el mes en que la tristeza y el dolor se cambiaron en alegría y fiesta. Todo el mes debían celebrarlo con banquetes y alegría, y hacer regalos a los amigos y a los pobres.!

Lector: Palabra del Señor.

Pueblo: Demos gracias a Dios.

Salmo 124 (leeremos el Salmos al unísono)

- 1 Si el Señor no hubiera estado de nuestra parte, *
 diga ahora Israel;
- 2 Si el Señor no hubiera estado de nuestra parte, *
 cuando los enemigos se levantaron contra nosotros;
- 3 Entonces nos habrían tragado vivos, *
 cuando se encendió su furor contra nosotros;
- 4 Entonces nos habrían sumergido las aguas, *
 hasta el cuello habría subido el torrente;
- 5 Entonces hasta el cuello habrían subido *
 las aguas furiosas.
- 6 ¡Bendito sea el Señor! *
 No nos ha dado por presa a sus dientes.
- 7 Hemos escapado cual ave de la trampa del cazador; *
 se rompió la trampa, y hemos escapado.
- 8 Nuestro auxilio está en el Nombre del Señor, *
 que hizo los cielos y la tierra.

Pueblo: Gloria al Padre, y al Hijo y al Espíritu Santo: Como era en el principio, ahora y siempre, por los siglos de los siglos. Amen.

Lectura de la Carta de Santiago 5:13–20

Si alguno de ustedes está afligido, que ore. Si alguno está contento, que cante alabanzas. Si alguno está enfermo, que llame a los ancianos de la iglesia, para que oren por él y en el nombre del Señor lo unjan con aceite. Y cuando oren con fe, el enfermo sanará, y el Señor lo levantará; y si ha cometido pecados, le serán perdonados. Por eso, confiésense unos a otros sus pecados, y oren unos por otros para ser sanados. La oración fervorosa del justo tiene mucho poder. El profeta Elías era un hombre como nosotros, y cuando oró con fervor pidiendo que no lloviera, dejó de llover sobre la tierra durante tres años y medio. Después, cuando oró otra vez, volvió a llover, y la tierra dio su cosecha. Hermanos míos, si alguno de ustedes se desvía de la verdad y otro lo hace volver, sepan ustedes que cualquiera que hace volver al pecador de su mal camino, lo salva de la muerte y hace que muchos pecados sean perdonados.

El Lector: Palabra del Señor.

Pueblo: Demos gracias a Dios.

Canto del Evangelio 642

Tu Palabra Me da Vida (1&2)

Flor y Canto

Santo Evangelio según San Marcos 9:38–50

Celebrante: El Santo Evangelio de Nuestro Señor Jesucristo según San Marcos

Pueblo: ¡Gloria a ti, Cristo Señor!

Juan le dijo: —Maestro, hemos visto a uno que expulsaba demonios en tu nombre, y tratamos de impedirselo, porque no es de los nuestros.

Jesús contestó: —No se lo prohíban, porque nadie que haga un milagro en mi nombre podrá luego hablar mal de mí. El que no está contra nosotros, está a nuestro favor. Cualquiera que les dé a ustedes aunque sólo sea un vaso de agua por ser ustedes de Cristo, les aseguro que tendrá su premio. »A cualquiera que haga caer en pecado a uno de estos pequeños que creen en mí, mejor le sería que lo echaran al mar con una gran piedra de molino atada al cuello. Si tu mano te hace caer en pecado, córtatela; es mejor que entres manco en la vida, y no que con las dos manos vayas a parar al infierno, donde el fuego no se puede apagar. Y si tu pie te hace caer en pecado, córtatelo; es mejor que entres cojo en la vida, y no que con los dos pies seas arrojado al infierno. Y si tu ojo te hace caer en pecado, sácatelo; es mejor que entres con un solo ojo en el reino de Dios, y no que con los dos ojos seas arrojado al infierno, donde los gusanos no mueren y el fuego no se apaga.

»Porque todos serán salados con fuego. La sal es buena; pero si deja de estar salada, ¿cómo podrán ustedes hacerla útil otra vez? Tengan sal en ustedes y vivan en paz unos con otros.

Celebrante: El Evangelio del Señor.

Pueblo: Te alabamos, Cristo Señor.

Sermón

Rev. Dr. Richard Bardusch, Rector

Presentación y Examen de los Candidatos

Celebrante: Que los Candidatos al Santo Bautismo sean presentados ahora.
Padres y Padrinos: Presento a N. para que reciba el Sacramento del Bautismo.

Celebrante: ¿Serás responsable de cuidar que este niño que ahora presentas crezca en la fe y vida cristiana?
Padres y Padrinos: Así lo haré, con el auxilio de Dios.

Celebrante: ¿Ayudarás a este niño, por medio de tus oraciones y testimonio, a crecer hasta alcanzar la madurez de la plenitud de Cristo?
Padres y Padrinos: Así lo haré, con el auxilio de Dios.

Celebrante: ¿Renuncias a Satanás y a todas las fuerzas espirituales del mal que se rebelan contra Dios ?
Padres y Padrinos: Las renuncio.

Celebrante: ¿Renuncias a los poderes malignos de este mundo que corrompen y destruyen a las criaturas de Dios?
Padres y Padrinos: Los renuncio.

Celebrante: ¿Renuncias a todos los deseos pecaminosos que te apartan del amor de Dios?
Padres y Padrinos: Los renuncio.

Celebrante: ¿Te entregas a Jesucristo y le aceptas como tu Salvador?
Padres y Padrinos: Sí, me entrego y le acepto.

Celebrante: ¿Confías enteramente en su gracia y amor?
Padres y Padrinos: Sí, confío.

Celebrante: ¿Prometes seguirle y obedecerle como tu Señor?
Padres y Padrinos: Sí, lo prometo.

Celebrante: Ustedes, testigos de estos votos, ¿harán todo cuanto puedan para sostener a estas personas en su vida en Cristo?

Pueblo: Así lo haremos.

Celebrante: Unámonos a estas personas que ahora se entregan a Cristo, y renovemos también nuestro propio pacto bautismal.

Celebrante: ¿Crees en Dios Padre?

Pueblo: Creo en Dios Padre todopoderoso, creador del cielo y de la tierra.

Celebrante: ¿Crees en Jesucristo, el Hijo de Dios?
Pueblo: **Creo en Jesucristo, su único Hijo, nuestro Señor. Fue concebido por obra y gracia del Espíritu Santo y nació de la Virgen María. Padebió bajo el poder de Poncio Pilato. Fue crucificado, muerto y sepultado. Descendió a los infiernos. Al tercer día resucitó de entre los muertos. Subió a los cielos, y está sentado a la diestra de Dios Padre. Desde allí ha de venir a juzgar a vivos y muertos.**

Celebrante: ¿Crees en Dios el Espíritu Santo?
Pueblo: **Creo en el Espíritu Santo, la santa Iglesia católica, la comunión de los santos, el perdón de los pecados, la resurrección de los muertos, y la vida eterna.**

Celebrante: ¿Continuarás en la enseñanza y comunión de los apóstoles, en la fracción del pan y en las oraciones?
Pueblo: **Así lo haré, con el auxilio de Dios.**

Celebrante: ¿Perseverarás en resistir al mal, y cuando caigas en pecado, te arrepentirás y te volverás al Señor?
Pueblo: **Así lo haré, con el auxilio de Dios.**

Celebrante: ¿Proclamarás por medio de la palabra y el ejemplo las Buenas Nuevas de Dios en Cristo?
Pueblo: **Así lo haré, con el auxilio de Dios.**

Celebrante: ¿Buscarás y servirás a Cristo en todas las personas, amando a tu prójimo como a ti mismo?
Pueblo: **Así lo haré, con el auxilio de Dios.**

Celebrante: ¿Lucharás por la justicia y la paz entre todos los pueblos, y respetarás la dignidad de todo ser humano?
Pueblo: **Así lo haré, con el auxilio de Dios.**

Plegarias por los Candidatos

Celebrante: Oremos ahora por esta persona que va a recibir el Sacramento del nuevo Nacimiento.

Letanista Líbrales, oh Señor, del camino del pecado y de la muerte.
Pueblo: **Señor, atiende nuestra súplica.**

Letanista Abre sus corazones a tu gracia y verdad.

Pueblo: Señor, atiende nuestra súplica.

Letanista Llévales con tu santo Espíritu vivificador.

Pueblo: Señor, atiende nuestra súplica.

Letanista Consérvalos en la fe y comunión de tu santa Iglesia.

Pueblo: Señor, atiende nuestra súplica.

Letanista Enséñales a amar a los demás en el poder del Espíritu.

Pueblo: Señor, atiende nuestra súplica.

Letanista Envíales al mundo como testigos de tu amor.

Pueblo: Señor, atiende nuestra súplica.

Letanista Llévales a la plenitud de tu paz y de tu gloria.

Pueblo: Señor, atiende nuestra súplica.

Celebrante: Concede, oh Señor, que todos los que son bautizados en la muerte de Jesucristo tu Hijo, vivan en el poder de su resurrección y esperen su venida en gloria; quien vive y reina, ahora y por siempre. **Amén.**

Canto 301

Caminando Desde Oriente

Flor y Canto

Acción de Gracias sobre el Agua

Celebrante: El Señor sea con ustedes.

Pueblo: Y con tu espíritu.

Celebrante: Demos gracias a Dios nuestro Señor.

Pueblo: Es justo darle gracias y alabanza.

Celebrante: Te damos gracias, Padre todopoderoso, por el don del agua. Sobre ella, el Espíritu Santo se movía en el principio de la creación. A través de ella, sacaste a los hijos de Israel de la esclavitud en Egipto a la tierra prometida. En ella, tu Hijo Jesús recibió el bautismo de Juan y fue ungido por el Espíritu Santo como el Mesías, el Cristo, que habría de sacarnos, por su muerte y resurrección, de la esclavitud del pecado a la vida eterna. Te damos gracias, Padre, por el agua del Bautismo. En ella, somos sepultados con Cristo en su muerte. Por ella, participamos de su resurrección. Mediante ella, nacemos de nuevo por el Espíritu Santo. Por tanto, en gozosa obediencia a tu Hijo, traemos a su comunión a los que, por fe, se acercan a él, bautizándolos en el Nombre del Padre, y del Hijo y del Espíritu Santo.

Ahora, santifica esta agua, te suplicamos, por el poder de tu Espíritu Santo, para que cuantos aquí son lavados del pecado, y nacidos de nuevo, permanezcan para siempre en la vida resucitada de Jesucristo nuestro Salvador. A él, a ti y al Espíritu Santo, sea todo honor y gloria, ahora y por siempre. **Amén.**

Consagración del Crisma

Celebrante: Padre eterno, cuyo bendito Hijo fue ungido por el Espíritu Santo para ser el Salvador y siervo de todos, te suplicamos consagres este óleo, para que cuantos sean sellados con él, participen del real sacerdocio de Jesucristo; quien vive y reina contigo y el Espíritu Santo, por los siglos de los siglos. **Amén.**

Bautismo

Celebrante:
Yo te bautizo en el Nombre del Padre, y del Hijo y del Espíritu Santo. **Amén.**

Cuando todos han recibido la administración del agua, el Obispo o el Sacerdote, a plena vista de la congregación, ora sobre ellos, diciendo:

Oremos.

Padre celestial, te damos gracias porque por medio del agua y del Espíritu Santo has concedido a estos tus siervos el perdón de los pecados y les has levantado a la nueva vida de gracia. Susténtales, oh Señor, en tu Santo Espíritu. Dales un corazón para escudriñar y discernir, valor para decidir y perseverar, espíritu para conocerte y amarte, y el don del gozo y admiración ante todas tus obras. **Amén.**

Quedas sellado por el Espíritu Santo en el Bautismo y marcado como propiedad de Cristo para siempre. **Amén.**

Démosles la bienvenida al que ahora ha sido bautizado.

Celebrante y **Pueblo**

Nosotros te recibimos en la familia de Dios. Confiesa la fe de Cristo crucificado, proclama su resurrección y participa con nosotros en su sacerdocio eterno.

La Paz

Celebrante: La paz del Señor sea siempre con ustedes.

Todos: Y con tu espíritu.

Canto de La Paz 507

Amémonos de Corazón

Flor y Canto

Bienvenida y Anuncios

El Ofertorio

Canto de Ofrenda 515

Quiero Estar, Señor, en Tu Presencia

Flor y Canto

Santa Comunión

La Gran Plegaria Eucarística A (LOC 284)

Celebrante: El Señor sea con ustedes.

Pueblo: Y con tu espíritu.

Celebrante: Elevemos los corazones.

Pueblo: Los elevamos al Señor.

Celebrante: Demos gracias a Dios nuestro Señor.

Pueblo: Es justo darle gracias y alabanza.

Celebrante: En verdad es digno, justo y saludable, darte gracias, en todo tiempo y lugar, Padre omnipotente, Creador de cielo y tierra por nuestro Señor Jesucristo, quien el primer día de la semana venció a la muerte y al sepulcro, y por su gloriosa resurrección nos abrió el camino de la vida eterna. Por tanto, te alabamos, uniendo nuestras voces con los Ángeles y Arcángeles, y con todos los coros celestiales que, proclamando la gloria de tu Nombre, por siempre cantan este himno:

Todos:

*Santo, Santo, Santo es el Señor
Dios del universo, Hosanna.
Llenos están el cielo y la tierra
De tu Gloria, Hosanna.*

*Hosanna, Hosanna, Hosanna en el cielo.
Hosanna, Hosanna, Hosanna en el cielo.*

*Bendito el que viene en nombre del Señor
Hosanna en el cielo, Hosanna.*

*Hosanna, Hosanna, Hosanna en el cielo.
Hosanna, Hosanna, Hosanna en el cielo.*

El pueblo permanece de pie o se arrodilla

Celebrante: Padre Santo y bondadoso: En tu amor infinito nos hiciste para ti, y cuando caímos en pecado y quedamos esclavos del mal y de la muerte, tú, en tu misericordia, enviaste a Jesucristo, tu Hijo único y eterno, para compartir nuestra naturaleza humana, para vivir y morir como uno de nosotros, y así reconciliarnos contigo, el Dios y Padre de todos.

Extendió sus brazos sobre la cruz y se ofreció en obediencia a tu voluntad, un sacrificio perfecto por todo el mundo.

En la noche en que fue entregado al sufrimiento y a la muerte, nuestro Señor Jesucristo tomó pan; y dándote gracias, lo partió y lo dio a sus discípulos, y dijo: "Tomen y coman. Este es mi Cuerpo, entregado por ustedes. Hagan esto como memorial mío".

Después de la cena tomó el cáliz; y dándote gracias, se lo entregó, y dijo: "Beban todos de él. Esta es mi Sangre del nuevo Pacto, sangre derramada por ustedes y por muchos para el perdón de los pecados. Siempre que lo beban, háganlo como memorial mío".

Por tanto, proclamamos el misterio de fe:

Celebrante y Pueblo:

Cristo ha muerto. Cristo ha resucitado. Cristo volverá.

Celebrante: Padre, en este sacrificio de alabanza y acción de gracias, celebramos el memorial de nuestra redención. Recordando su muerte, resurrección y ascensión, te ofrecemos estos dones. Santificalos con tu Espíritu Santo, y así serán para tu pueblo el Cuerpo y la Sangre de tu Hijo, la santa comida y la santa bebida de la vida nueva en él que no tiene fin. Santifícanos también, para que recibamos fielmente este Santo Sacramento y seamos perseverantes en tu servicio en paz y unidad. Y en el día postrero, llévanos con todos tus santos al gozo de tu reino eterno.

Todo esto te pedimos por tu Hijo Jesucristo. Por él, y con él y en él, en la unidad del Espíritu Santo, tuyos son el honor y la gloria, Padre omnipotente, ahora y por siempre. **Amén.**

Celebrante: Oremos como nuestro Salvador Cristo nos enseñó.

Todos: Padre Nuestro que estás en el cielo, santificado sea tu Nombre, venga tu reino, hágase tu voluntad, en la tierra como en el cielo. Danos hoy nuestro pan de cada día. Perdona nuestras ofensas, como también nosotros perdonamos a los que nos ofenden. No nos dejes caer en tentación y líbranos del mal. Porque tuyo es el reino, tuyo es el poder, y tuya es la gloria, ahora y por siempre. Amén.

Fracción del Pan

Celebrante: ¡Aleluya! Cristo, nuestra Pascua, se ha sacrificado por nosotros.

Pueblo: ¡Celebremos la fiesta! ¡Aleluya!

Celebrante: Los Dones de Dios para el Pueblo de Dios.

La Administración De La Comunión

Invitamos a todos los cristianos bautizados a recibir comunión. Si Ud. No ha sido bautizado y quiere recibir una bendición, acérquese al altar durante la Comunión (cruce sus brazos frente a su pecho como signo que quiere una bendición). Si Ud. Quiere ser bautizado, por favor hable con el Reverendo después del servicio. Para recibir la comunión, acepte la hostia en su mano y tome un sorbo del vino cuando se lo acerquen. (por favor guíe la copa a su boca), o remoje la hostia en el vino cuando sea su turno. Si Ud. Es alérgico al trigo o no tolera al gluten, por favor pregunte a la persona a cargo si le puede dar una hostia de arroz.

Canto de Comunión

Yo Tengo Un Nuevo Amor

Roberto Orellana

*(Estrillo) Yo tengo un nuevo amor
el corazón me late sin parar
hay uno que me ha dicho, te amo de verdad
Jesús mi amor y mas que amor mi dulce paz*

*Yo tengo un nuevo amor
jamás imagine poder hallar,
aquel que le dio a mi vida una razón para amar
Jesús mi amor y mas que amor mi dulce paz*

*Siento que tengo ganas de volar al firmamento
gritarle al mundo entero lo que estoy sintiendo,
que ya encontré mi dulce amor, Jesús es toda mi verdad
y nunca yo me cansare de repetirle hasta el final.*

Que ahora yo... (Estrillo)

Oración para después de la Comunión (LOC 288)

Celebrante: Oremos.

Todos: Eterno Dios, Padre celestial, en tu bondad nos has aceptado como miembros vivos de tu Hijo, nuestro Salvador Jesucristo; nos has nutrido con alimento espiritual en el Sacramento de su Cuerpo y de su Sangre. Envíanos ahora en paz al mundo; revístenos de fuerza y de valor para amarte y servirte con alegría y sencillez de corazón; por Cristo nuestro Señor. Amén.

La Bendición

La paz de Dios, que excede a todo entendimiento, guarde vuestros corazones y mentes en el conocimiento y amor de Dios, y de su Hijo Jesucristo nuestro Señor y la bendición de Dios omnipotente, el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo, sea con vosotros, y more con vosotros eternamente **Amén**

Canto de Salida

He Decidido Seguir a Cristo

Mártir cristiano de La India

*He decidido seguir a Cristo
He decidido seguir a Cristo
He decidido seguir a Cristo
No vuelvo atrás, no vuelvo atrás.*

*La vida antigua ya he dejado
La vida antigua ya he dejado
La vida antigua ya he dejado
No vuelvo atrás, no vuelvo atrás.*

*Si otros vuelven yo sigo a Cristo
Si otros vuelven yo sigo a Cristo
Si otros vuelven yo sigo a Cristo
No vuelvo atrás, no vuelvo atrás.*

*La Cruz delante el mundo atrás
La Cruz delante el mundo atrás
La Cruz delante el mundo atrás
No vuelvo atrás, no vuelvo atrás.*

*El Rey de gloria me ha transformado
El Rey de gloria me ha transformado
El Rey de gloria me ha transformado
No vuelvo atrás, no vuelvo atrás.*

*He decidido seguir a Cristo
He decidido seguir a Cristo
He decidido seguir a Cristo
No vuelvo atrás, no vuelvo atrás.*

Despedida

Celebrante: Salgamos en nombre de Cristo. Aleluya, Aleluya.

Pueblo: Demos gracias a Dios. Aleluya, Aleluya.



**Hoy las Flores del Altar son Donación de:
 DIANE AND KENT MILLER EN AGRADECIMIENTO POR EL
 CUMPLEAÑOS DE Matthew**

Si quiere recordar a un ser querido o celebrar un aniversario, considere hacerlo con una donación a las flores del Altar. Por favor complete un “Flower Envelope”

¿Tiene alguien que le gustaría agradecer por contribuir a Saint Timothy’s de alguna manera? Envíe un correo electrónico a BOOKKEEPER@saint-timothys.org con el nombre de la persona y lo que hicieron, y les agradecemos en un futuro Boletín & eNews.



Saturday 9/29	Kent Miller
Monday 10/01	Allie Greene, Pam Lowe
Tuesday 10/02	Hart Mankin, Mary Mankin
Wednesday 10/03	Marcia Andere
Thursday 10/04	Bruce Downer, David David, Kerry Favero-Rivera
Friday 10/05	Claire Gleason, Frank Martin
Sunday 10/07	Kristie Rudolph, Donna McGrath

ANUNCIOS GENERALES

REUNIÓN DE ORACIÓN Y ESTUDIO BÍBLICO EN ESPAÑOL

Este próximo martes 2 de octubre nuestra reunión de oración y estudio bíblico tendrá lugar en casa de Patty Recinos, ahí nos veremos si Dios nos permite, como siempre @7:30PM

GUARDE LA FECHA PARA LA CELEBRACIÓN DE 150 AÑOS DE ST. TIMOTHY'S

Por favor asista el 4 de noviembre de 2018 alas 4:00pm a la reeducación de nuestro renovado órgano estilo Tracker con un concierto especial. El evento continuara con un servicio vespertino de todos los santos y una recepción. No se lo pierda!

TALLER EDUCACIONAL DE MEDICARE 101.

La inscripción se abre para Medicare comienza el 15 de octubre y termina el 7 de diciembre. ¿ya está en Medicare? ¿o está planeando inscribirse por primera vez? Aprenda todo lo que pueda acerca de los cambios a Medicare para 2019 y cómo determinar el mejor plan para sus necesidades.

El Ministerio de la alegría de vivir está celebrando seminario gratuito ofrecido por Medicare 101 el martes, 2 de octubre a las 11 a.m. en Henry Hall. El almuerzo se servirá después de la presentación. Regístrate en el sitio web de la iglesia o en el tablón de anuncios de JOL en Henry Hall.

FLORES DEL ALTAR

Hay varias semanas en Octubre y Noviembre que están disponibles para apoyar a las flores del altar. Simplemente Regístrese para el sábado/domingo que le gustaría patrocinar a través de la hoja de registración publicado fuera de las oficinas de la iglesia (ubicado contra el vidrio exterior entre las oficinas y Henry Hall.) Después de registrarse, use un sobre de flores y deje su donación en la ofrenda en un domingo o envíelo por correo a la oficina de la iglesia. Asegúrese de anotar la donación de flores en la línea de memo si da por cheque. Su donación debe ser recibida a más tardar a las 9 a.m. el lunes antes del domingo que usted está patrocinando. La donación sugerida es de \$50

EQUIPO DE LA MISIÓN DE HAITÍ TENDRÁ UNA VENTA DE GUIRNALDAS DE NAVIDAD EN OCTUBRE

El 21 y 28 de octubre, en el Henry Hall, el equipo de la misión de Haití estará llevando a cabo su venta anual de guirnaldas navideñas. El producto apoya el trabajo del equipo misionero de Haití en Chapoteau, Haití. Este año, todas las ventas serán entregadas directamente a su hogar (no hay necesidad de esperar para recoger en la iglesia y llevar a casa). Los artículos de la entrega directa incluyen la guirnalda de 22 pulgadas, la guirnalda de 28 pulgadas, guirnalda (longitudes de 2 10-Foot del cedro occidental), pieza central, botín de la puerta, la cesta del cono, y el sistema de hoja perenne mezclado (22 "guirnaldas y guirnaldas de 2 10-Foot). Los precios incluyen todos los gastos de envío y manejo. Podemos aceptar cheques, efectivo y tarjetas de crédito. ¡Como siempre, gracias por su apoyo! ¿Preguntas? Email Craig Dubishar (director del equipo de la misión) en wcdubi@gmail.com o el texto a 703.850.1751.

Punto de vista de San Timothy Book Club

El punto de vista Club de lectura está leyendo "Eligiendo Luz " por viral Dalal. Es un relato del rescate y la supervivencia de un terremoto masivo en la India mientras visitaba a su familia, ninguno de los cuales sobrevivió. Es una historia de determinación, oración y como él dice "la búsqueda de lo divino ". El sábado 27 de octubre, Viral Dalal vendrá a la iglesia a las 10:00 a.m. para discutir su

libro y la experiencia y nos gustaría invitar a toda la congregación, lectores o no, para unirse a nosotros para esta charla. Por el momento tengo un número limitado de copias del libro, pero las bibliotecas locales tienen algunas en su colección catalogada y hay probablemente otras fuentes disponibles. A petición de Viral, habrá una colección para la Cruz Roja Americana, un grupo que está siempre dispuesto a asistir en cualquier desastre o tiempo de necesidad. Refrigerios ligeros serán servidos durante los cuales usted puede hacer más preguntas etc.

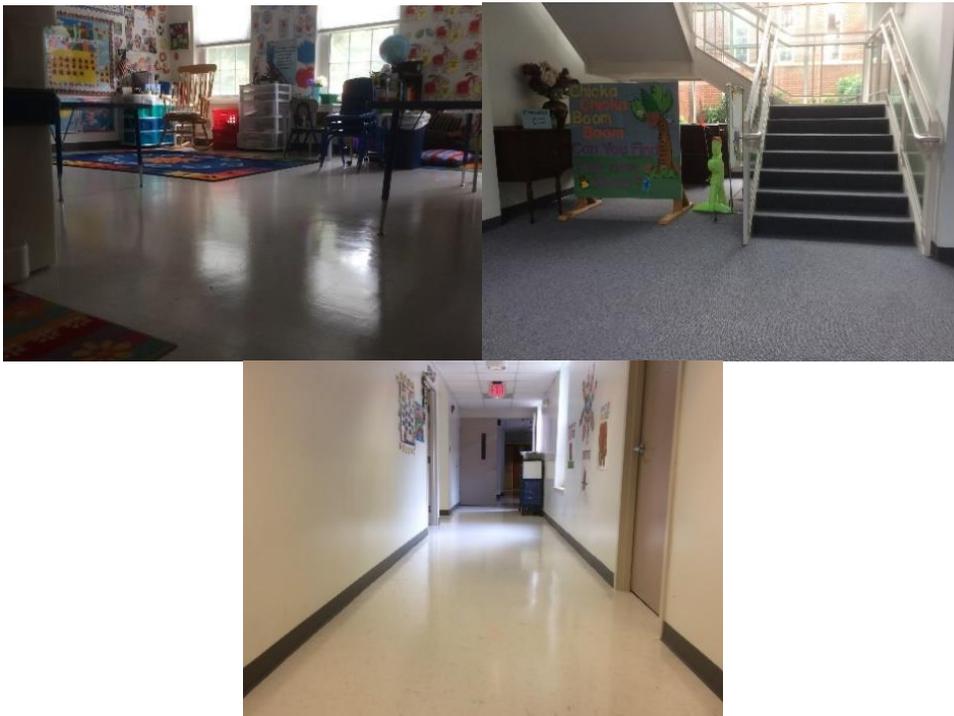
Para más información, póngase en contacto con Jill Cox en 703-963-8251

REGISTRACIÓN PARA EL PROGRAMA DE LINK OCTUBRE 5 Y 6

La inscripción para el programa de Link se llevará a cabo el viernes 5 de octubre, 5 – 7 PM y el sábado, octubre 6, 10 AM – 12 PM en la Iglesia Trinity Presbyterian en Herndon o la iglesia católica de Christ The Redeemer en Sterling. Los clientes deben registrarse en persona para participar. Se requiere prueba de domicilio y edades de los niños. Para obtener información adicional, comuníquese con LINKHolidayProgram@gmail.com o busque un folleto de enlaces con detalles en Henry Hall.

THE B&G POST: EL PISO

Gran parte del piso en el nivel inferior y el atrio fue sustituido este mes con azulejos y alfombras. Gracias a la escuela de Saint Timothy's por pagar el gran costo. ¡Qué mejora!



RECEPCIÓN PAR EL OBISPO JOHNSTON, DOMINGO OCTUBRE 28

Auspiciado por el seminario teológico de Virginia

2:00-3:30 p.m.

Scott Lounge, The Refectory

El seminario teológico de Virginia tiene el honor de ofrecer una recepción de despedida para el obispo Johnston en el norte de Virginia. Por favor venga y únase a agradecer al obispo Johnston por su servicio.

150 YEARS

Trivia Histórica de Aniversario

¿Sabía usted que el nombre en nuestra fuente bautismal es el de uno de los fundadores de San Timoteo? A través de los esfuerzos de Mary M. Castle y la sociedad llamada The Gleaners gran parte de los fondos para la construcción y mantenimiento de la iglesia original y la rectoría fueron recaudados.



Saint Timothy's Lista de Oración

Necesidades a largo Plazo: David, Maria, Sandra, María Fernández, Alfonso, Wallace, Lauren, William & Dora

Para agregar nombres a la lista de oración por favor mande un correo electrónico en español a prayer@saint-timothys.org



La Iglesia Episcopal de St. Timothy's, fue fundada el primero de noviembre de 1868, pertenece a la V Región de la Diócesis de Virginia, una de las 9 Diócesis originales de la Iglesia Episcopal y la más grande en los Estados Unidos. La campana de nuestro edificio es original y data a 1881, has sido electrificada y continúa sonando antes de cada uno de nuestros servicios los Domingos y días especiales. Nuestro órgano "James D. Moore Tracker" data de 1870, fue completamente restaurado e inaugurado en abril de 2017.

Tenemos una larga historia con la comunidad dentro y fuera del área de Herndon/Reston. Participamos en "The Closet", que comenzó en St. Timothy's en 1970. El primer refugio para los que no tienen casa se fundó en nuestro Henry Hall en 1984 y luego se convirtió en lo que hoy es Embry Rucker Shelter, el cual seguimos apoyando. Cooperamos con varias organizaciones para recaudar suministros para las escuelas, y participamos en el "Angel Tree" durante los feriados. Además, apoyamos a LINK, "Helping Hungry Kids", y Cornerstones entre otras organizaciones. Servimos a los más pobres de nuestro estado, nuestra nación y el hemisferio conduciendo viajes de servicio anuales a Dungannon, VA, Pine Ridge Indian Reservation, SD, y Chapoteau, Haití.



¡Seminario Gratis!

La inscripción abierta para Medicare comienza el 15 de octubre y termina el 7 de diciembre.

Ya sea que ya esté en Medicare o planeé inscribirse por primera vez, aprenda todo lo que pueda acerca de los cambios a Medicare para 2019 y cómo determinar el mejor plan para sus necesidades.

**Martes, 2 de octubre a las 11am
Henry Hall**

Para registrarse: 703-437-3790 Ext 13 joyofliving@saint-timothys.org



Octubre trae muchas oportunidades para apoyar a LINK El Ministerio de servicio llevará a cabo el evento anual de llenar un camion el 13 y 14 de octubre en el estacionamiento de la iglesia. Las donaciones de alimentos no perecibles se usarán para reabastecer la despensa.

A lo largo del mes Saint Timothy's está coordinando entregas a clientes. Se necesitan voluntarios para ayudar con las entregas de martes a sábado. Para registrarse como voluntario, por favor use el "Signup Genius"
www.signupgenius.com/go/904044ea9a7292-20189

Siempre necesitamos voluntarios para ayudar con varias tareas, para aprender cómo puede ser voluntario o saber más acerca de LINK vaya a www.linkagainsthunger.org o contactese con Shon Beury, shonbeury@aol.com.

LISTA DE COMPRAS, ARTICULOS MAS NECESITADOS

Peanut Butter

Cereal

Spaghetti

Salsa para pasta

Fruta en lata

Chili

Frijoles: negro, riñón y Pinto

Mermelada

Barras de cereal

Pasta seca

Papas en caja

Atun

Arroz